

NVHC Juneteenth Memorial Service

Psalm 23

מִזְמֹר לְדוֹד יְיָ רְאֵי לֹא אֲחֵרֶת: בְּנֹאֹת דְּשָׁא יַרְבִּיצָנִי עַל־מִןְחֹות
יְנַהֲלָנִי: נֶפֶשִׁי יְשׁוּבָב יְנַחֲנִי בְּמַעֲגָלִי־צְדָקָ לְמַעַן שְׁמוֹ: גַּם כִּי־אֶלְךָ בְּגַיא
צְלָמֹות לְאֶ-אִירָא רָע כִּי־אַתָּה עַמְּדִי שְׁבָטָךְ וּמְשֻׁעַנְתָּךְ הַמָּה יְנַחֲמָנִי:
פָּעָרָךְ לִפְנֵי | נְשָׁלָחוּ נְגַד צְרָרִי דִּשְׁנָתָךְ בְּשָׁמָן רָאשִׁי פֹּסִי רַנִּיהָ: אֶךְ טֹוב
וְחֶסֶד יַרְדְּפָנִי כָּלִימִי מִי וְשָׁבָתִי בְּבִית־יְיָ לְאַרְךָ יָמִים:

A psalm of David. The Eternal One is my shepherd; I lack nothing. He makes me lie down in green pastures; He leads me to water in places of repose; He renews my life; He guides me in right paths as befits His name. Though I walk through a valley of deepest darkness, I fear no harm, for You are with me; Your rod and Your staff—they comfort me. You spread a table for me in full view of my enemies; You anoint my head with oil; my drink is abundant. Only goodness and steadfast love shall pursue me all the days of my life, and I shall dwell in the house of the Eternal One for many long years.

Great Souls

And when great souls die,
after a period peace blooms,
slowly and always
irregularly. Spaces fill
with a kind of
soothing electric vibration.
Our senses, restored, never
to be the same, whisper to us.
They existed. They existed.
We can be. Be and be
better. For they existed.

-Maya Angelou

El Malei Rachamim--The Memorial Prayer

אל מלא רחמים שוכן במרומים. המצא מנוחה נכונה תחת כנפי
השכינה. עם קדושים וטהורים כזכור הרקיע מזוהירים, לנשmat יקירהינו
שהלכו לעולמם. בעל הרחמים יסתירם בסתר כנפיו לעולמים. ויאזר
בצרור המתים את נשמתם. כי הויא נחלתם: וינוחו בשלום על משכבותם.
ונאמר אמן:

*Eil malei rachamim, shochein bam'romim. Ham'tzei m'nuchah tachat kan'fei
hash'chinah. Im k'doshim u't'horim k'zohar harakia maz'hirim, l'nishmat yakireinu
shehal'chu l'olamam. Ba'al harachamim yastireim b'seiter k'nafav l'olamim. V'yitzror
bitzror hachayim et nishmatam. Adonai hu nachalatam; v'yanuchi b'shalom al
mishkavam. V'nomar: Amen.*

Compassionate God on high:

Grant clear and certain rest with You to our loved ones who have entered
eternity, In the lofty heights of the sacred and pure,

Whose brightness shines like the very glow of heaven.

Source of Mercy: forever enfold them in the embrace of Your wings,
Secure their souls in eternity.

Adonai, they are Yours.

Let them rest in peace; and together we say: Amen.

Mourners' Kaddish

וַתִּגְדֹּל וַיַּתְקֹדֵשׁ שְׁמָה רֶبֶא. בַּעֲלֵמָא ذַי בָּרָא כְּרוּוֹתָה, וַיְמַלֵּיךְ מֶלֶכְוֹתָה
בְּחִיכָּוֹן וּבְיוּמִיכָּוֹן וּבְחִיכָּי דָּכָל בֵּית יִשְׂרָאֵל. בַּעֲגָלָא וּבָזָמוֹ קָרִיב וְאָמָרוּ
אָמָן:

וְהִיא שְׁמָה רֶבֶא מְבָרֵךְ לְעוֹלָם וּלְעוֹלָמִי עַלְמִיא:
וַיְתִבְרֹךְ וַיְשַׁתְּבַח, וַיְתִפְאַר וַיְתִרְזֶם וַיִּתְנְשָׁא וַיִּתְהַדֵּר וַיִּתְעַלֵּה וַיִּתְהַלֵּל
שְׁמָה דְּקָדְשָׁא בְּרִיךְ הִיא לְעַלָּא מִן כָּל בְּרִכְתָּא וּשִׁירְתָּא, תְּשִׁבְחָתָא
וּנְחַמְּתָא, זָאמִירָנוּ בַּעֲלֵמָא, וְאָמָרוּ אָמָן:
וְהִיא שְׁלֵמָא רֶבֶא מִן שְׁמִיא וּמִים עַלְינָנוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְאָמָרוּ
אָמָן:

עַשְׂה שְׁלָום בָּמְרוֹמָיו הִיא יָעַשְׂה שְׁלָום עַלְינָנוּ וְעַל כָּל יִשְׂרָאֵל, וְעַל כָּל
יַוְשֵׁבִי תְּבָל, וְאָמָרוּ אָמָן:

*Yit-ga-dal v'yit-ka'dash sh'meh ra-bah. B'-al-ma dee-v'-rah chi-ru-tay, v'-yam-leech
mal-chu-teh, b'-cha-yei-chon, uv'-yo-meい-chon uv'-cha-yei d'-chol beit Yis-ra-el,
ba-a-ga-lah u-viz-man ka-reev. V'-im-ru: a-men.*

Y'-hei sh'-mei ra-bah m'-va-rach l'-al-meい al-ma-ya.

*Yit-ba-rach v'-yish-ta-bach v'-yit-pa-ar v'-yit-ro-mam v'-yit-na-sei v'-yit-ha-dar
v'-yit-a-leh v'-yit-ha-lal sh'-mei d'-kud'-shah. B'-reech hu. L'-ei-lah min kol
bir-cha-tah v'-shi-ra-ta tush-b'-cha-ta v'-ne-che-ma-ta Da-a-mi-ran b'-l-mah.
v'-im-ru: A-men.*

Y'-hei sh'-la-ma ra-ba min sh'-ma-ya, v'-cha-yim a-lei-nu v'-al kol Yis-ra-el.

v'-im-ru: A-men.

*O-seh sha-lom bim-ro-mav hu ya-a-seh sha-lom a-lei-nu v'-al kol Yis-ra-el.v'im-ru:
A-men.*

May God's great Name be hallowed and enhanced through all creation!

May God's dominion soon be manifest in our lives - and in our lifetimes - and those of all Israel! And we say: Amen.

May God's great Name be blessed forever - and through an infinity of worlds and eternities.

May God be blessed, praised, hallowed, worshipped, acclaimed, honored, thanked and exalted. Blessed be the holy God! Blessed be God beyond all the words and songs and tributes that human beings can utter. And we say, Amen.

May God provide an abundance of life and peace to us, and to all Israel. And we say: Amen.

May the One who makes peace in the heavens create peace here in our world, peace for all Israel and all peoples. And we say: Amen.